

Distr.: General
30 November 2010
Arabic
Original: English



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة
في الفضاء الخارجي

مذكرة شفوية مؤرّخة ١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠١٠ موجّهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة لألمانيا لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تهدي البعثة الدائمة لألمانيا لدى الأمم المتحدة (فيينا) تحياتها إلى الأمين العام للأمم
المتحدة، ويشرفها أن تقدّم إليه، وفقاً لأحكام المادة الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام
المطلقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، معلومات عن
الجسم الفضائي الألماني TanDEM-X (التسمية الدولية 2010-030A) (انظر المرفق).



بيانات تسجيل جسم فضائي أطلقته ألمانيا*

TanDEM-X

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي

التسمية الدولية المعتمدة لدى لجنة أبحاث الفضاء:	2010-030A
اسم الجسم الفضائي:	TanDEM-X
التسمية الوطنية/رقم السجل:	D-R044
دولة السجل:	ألمانيا
اسم الدولتين المطلقتين الآخرين:	كازاخستان والاتحاد الروسي
تاريخ الإطلاق وإقليمه أو موقعه	٢١ أيار/مايو ٢٠١٠، الساعة ٠٢، الدقيقة ١٤، الثانية ٠٨، حسب التوقيت العالمي المنسق
تاريخ الإطلاق:	مركز بايكونور الفضائي، كازاخستان
إقليم الإطلاق أو موقعه:	
البارامترات المدارية الأساسية:	
الفترة العقديّة:	٩٤.٨٥ دقيقة
زاوية الميل:	٩٧.٤٤ درجة
نقطة الأوج:	٥٢٣ كيلومترا
نقطة الحضيض:	٥٠٧ كيلومترات
الوظيفة العامة للجسم الفضائي:	مراقبة الأرض بجهاز استشعار راداري نشط

معلومات إضافية طوعية من أجل إدراجها في سجل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي

مالك الجسم الفضائي أو مشغّله:	ألمانيا
مركبة الإطلاق:	Dnepr-1

* قدّمت هذه البيانات باستخدام النموذج الذي أعدّ عملاً بقرار الجمعية العامة ١٠١/٦٢ وأعدت الأمانة تصميمه.